



**RADA
EURÓPSKEJ ÚNIE**

**V Bruseli 21. septembra 2012 (21.09)
(OR. en)**

13979/12

PTS A 73

ZOZNAM BODOV A

Na: 3 187. zasadnutie RADY EURÓPSKEJ ÚNIE
(všeobecné záležitosti)

Dátum a miesto: pondelok 24. septembra 2012 v Bruseli

Nelegislatívne činnosti

1. Vec predložená Súdu pre verejnú službu
 - vec F-70/12 (ZZ/ ESVČ) – vstup Rady do konania
13751/12 JUR 491 INST 521 STAT 34
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
2. Návrh nariadenia Rady, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie č. 422/67/EHS, 5/67/Euratom, ktorým sa určujú platové pomery predsedu a členov Komisie, predsedu, sudcov, generálnych advokátov a tajomníka Súdneho dvora Spoločenstiev, predsedu, členov a tajomníka Súdu prvého stupňa, ako aj predsedu, členov a tajomníka Súdu pre verejnú službu Európskej únie
 - prijatie
13541/1/12 REV 1 INST 510 COUR 59 JUR 477 BUDGET 33 OC 515
+ REV 1 ADD 1
13474/12 INST 506 COUR 57 JUR 474 BUDGET 32
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012

3. Návrh rokovacieho poriadku Súdneho dvora (prepracované znenie)
 - schválenie Radou
13397/12 JUR 467 COUR 54 INST 501 OC 490
+ ADD 1
13509/12 JUR 476 COUR 58 INST 507 OC 496
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
4. Vymenovanie úradníka na miesto generálneho riaditeľa na Generálnom sekretariáte Rady
13104/12 STAT 29 FIN 603
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
5. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúva český člen a český náhradník Výboru regiónov
12910/12 CDR 80
12909/12 CDR 79
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
6. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúva taliansky náhradník Výboru regiónov
13360/12 CDR 84
13359/12 CDR 83
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
7. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú dvaja cyperskí členovia a traja cyperskí náhradníci Výboru regiónov
13366/12 CDR 87
13365/12 CDR 86
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
8. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú nemecký člen a nemecký náhradník Výboru regiónov
13375/12 CDR 90
13374/12 CDR 89
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
9. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúva estónsky člen Výboru regiónov
13381/12 CDR 93
13380/12 CDR 92
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012

10. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú dvaja poľskí náhradníci Výboru regiónov
13479/12 CDR 96
13478/12 CDR 95
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
11. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúva taliansky náhradník Výboru regiónov
13628/12 CDR 102
13627/12 CDR 101
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
12. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú nemecký člen a nemecký náhradník Výboru regiónov
13625/12 CDR 99
13624/12 CDR 98
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
13. Výbor regiónov
 - Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúva maltský náhradník Výboru regiónov
13761/12 CDR 105
13760/12 CDR 104
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
14. Transparentnosť – prístup verejnosti k dokumentom
 - a) opakovaná žiadosť č. 16/c/01/12
13306/2/12 REV 2 INF 130 API 81
 - b) opakovaná žiadosť č. 17/c/01/12
13309/1/12 REV 1 INF 133 API 84
 - c) opakovaná žiadosť č. 18/c/01/12
13312/12 INF 136 API 87
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
15. Návrh na presun rozpočtových prostriedkov č. DEC 23/2012 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2012
13294/12 FIN 620 INST 495 PE-L 57
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
16. Návrh na presun rozpočtových prostriedkov č. DEC 24/2012 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2012
13295/12 FIN 621 INST 496 PE-L 58
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012

17. Návrh na presun rozpočtových prostriedkov č. DEC 25/2012 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2012
13296/12 FIN 622 INST 497 PE-L 59
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
18. Mechanizmus spolupráce a overovania pre Bulharsko a Rumunsko
– návrh záverov Rady
13529/12 COVEME 6
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
19. Návrh rozhodnutia Rady o podpise Dohody vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Spojenými štátmi americkými podľa článku XXIV ods. 6 a článku XXVIII Všeobecnej dohody o clách a obchode (GATT) z roku 1994, ktorá sa týka zmeny úľav v zoznamoch záväzkov Bulharskej republiky a Rumunska v rámci ich pristúpenia k Európskej únii, v mene Európskej únie
– rozhodnutie o podpise
– žiadosť Rady o udelenie súhlasu Európskeho parlamentu
12211/12 WTO 250 AGRI 486 UD 199 USA 17 OC 383
12212/12 WTO 251 AGRI 487 UD 200 USA 18 OC 384
12213/12 WTO 252 AGRI 488 UD 201 USA 19 OC 385
12214/12 WTO 253 AGRI 489 UD 202 USA 20 OC 386
schválil Coreper (časť II) 19. 7. 2012
20. Odporúčanie Komisie Rade, aby poverila Komisiu začatím a vedením rokovaní s Panamou v súlade s článkom XXVIII dohody GATT z roku 1994
12622/12 WTO 270 AGRI 507 AMLAT 41 OC 427 **RESTREINT UE**
schválil Coreper (časť II) 5. 9. 2012
21. Vzťahy s Tuniskom
– Rozhodnutie Rady o podpise v mene Únie a jej členských štátov a predbežnom vykonávaní Protokolu k Euro-stredomorskej dohode o pridružení medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Tuniskou republikou na strane druhej s cieľom zohľadniť pristúpenie Bulharskej republiky a Rumunska k Európskej únii
– prijatie
13255/12 TU 7 OC 455
10637/12 TU 4 OC 272
10639/12 TU 5 OC 273
+ COR 1 (lv)
+ COR 2 (sv)
+ COR 3 (en)
+ COR 4 (it)
10641/12 TU 6 OC 274
schválil Coreper (časť II) 5. 9. 2012

22. Rozhodnutie Rady o poverení Komisie začať rokovania so Sanmarínskou republikou o úprave Dohody o spolupráci a colnej únii medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Sanmarínskou republikou na strane druhej v súvislosti s účasťou Chorvátska ako zmluvnej strany vzhľadom na rozšírenie Európskej únie
12853/12 SM 11 ELARG 83 UD 216
12863/12 SM 12 ELARG 86 UD 217
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
23. Rozhodnutie Rady o poverení Komisie začať rokovania so Švajčiarskou konfederáciou o úprave Dohody medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Švajčiarskou konfederáciou na strane druhej o voľnom pohybe osôb v súvislosti s účasťou Chorvátska ako zmluvnej strany vzhľadom na rozšírenie Európskej únie
12854/12 CH 31 ELARG 84
12864/12 CH 32 ELARG 87
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
24. Rozhodnutie Rady o poverení Komisie začať rokovania o úprave Dohody o Európskom hospodárskom priestore a Dohody medzi Nórskeym kráľovstvom a Európskou úniou o nórskom finančnom mechanizme na obdobie rokov 2009 – 2014 vzhľadom na rozšírenie Európskej únie o Chorvátsko
12855/12 EEE 99 N 8 ELARG 85
12865/12 EEE 102 N 9 ELARG 88
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
25. Návrh záverov Rady o doplnení finančných prostriedkov mierového nástroja pre Afriku na obdobie rokov 2012 – 2013
– prijatie
13703/12 ACP 173 FIN 648 COAFR 269 RELEX 802 PESC 1088
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
26. Návrh rozhodnutia Rady ktorým sa mení, dopĺňa a predlžuje obdobie uplatňovania rozhodnutia 2007/641/ES o uzavretí konzultácií s Republikou Fidžijských ostrovov podľa článku 96 Dohody o partnerstve AKT – ES a článku 37 nástroja rozvojovej spolupráce
– prijatie
13706/12 ACP 174 COASI 155 PESC 1090 RELEX 803 OC 489
13567/12 ACP 167 COASI 151 PESC 1067 RELEX 789 OC 478
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012

27. Rozhodnutie Rady, ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2010/576/SZBP o policajnej misii Európskej únie v rámci reformy sektora bezpečnosti a jeho vzťahu k zločkom justície v Konžskej demokratickej republike (EUPOL RD Congo)
- prijatie
12849/12 COPS 284 PESC 986 CIVCOM 303 RELEX 718 COSDP 656
JAI 549 COAFR 241 EUPOL RDC 20
12799/12 COPS 280 PESC 973 CIVCOM 299 RELEX 712 COSDP 647
JAI 543 COAFR 235 EUPOL RDC 18 OC 435
schválil Coreper (časť II) 5. 9. 2012
28. Rozhodnutie Rady, ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2010/565/SZBP o poradnej a pomocnej misii Európskej únie v oblasti reformy sektora bezpečnosti v Konžskej demokratickej republike (EUSEC RD Congo)
- prijatie
12816/12 COSDP 651 PESC 979 COAFR 240 EUSEC-RDC 16
12813/12 COSDP 649 PESC 977 COAFR 239 EUSEC-RDC 15 OC 436
schválil Coreper (časť II) 5. 9. 2012
29. Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa vykonáva rozhodnutie 2012/285/SZBP o reštriktívnych opatreniach namierených proti určitým osobám, subjektom a orgánom ohrozujúcim mier, bezpečnosť alebo stabilitu Guinejsko-bissauskej republiky
- 13465/12 PESC 1056 COAFR 259 FIN 637
13378/12 PESC 1044 COAFR 255 FIN 630 OC 463
+ REV 1 (it)
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
30. Rozhodnutie Rady, ktorým sa poveruje začatím rokovaní týkajúcich sa úpravy dohôd podpísaných alebo uzatvorených medzi Európskou úniou alebo Európskou úniou a jej členskými štátmi s jednou alebo viacerými tretími krajinami alebo medzinárodnými organizáciami so zreteľom na pristúpenie Chorvátskej republiky k Európskej únii
- 13440/12 PESC 1051 RELEX 772 COASI 149 COEST 294 COMAG 90
COMEM 288 COAFR 258 COLAT 43 COTRA 30 COMED 11
CONOP 137 ACP 166 DEVGEN 237 AMLAT 53 AELE 63
AVIATION 132 AND 8 FEROE 3 CSCGNSS 4 TRANS 276
CH 36 VINS 3 FIN 635 STIS 10
+ COR 1
13351/12 PESC 1042 RELEX 765 COASI 146 COEST 292 COMAG 89
COMEM 283 COAFR 254 COLAT 42 COTRA 29 COMED 10
CONOP 136 ACP 164 DEVGEN 234 AMLAT 51 AELE 62
AVIATION 129 AND 7 FEROE 2 CSCGNSS 3 TRANS 274
CH 35 VINS 2 FIN 626 STIS 9 OC 470
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
31. Nariadenie Rady, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii
- 13562/1/12 REV 1 PESC 1064 RELEX 786 COMEM 291 COARM 198 FIN 642
12888/12 PESC 996 RELEX 727 COMEM 265 COARM 190 FIN 585 OC 441
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012

32. Správa o činnosti spoločného dozorného orgánu Eurojustu za rok 2011
13032/12 EUROJUST 74
schválil Coreper (časť II) 5. 9. 2012
33. Žiadosť Komisie týkajúca sa novej psychoaktívnej látky: 4-metylamfetamín
13243/12 CORDROGUE 59 SAN 187
+ COR 1
13239/12 CORDROGUE 58 SAN 186
schválil Coreper (časť II) 5. 9. 2012
34. Pracovný program Europolu na rok 2013
13315/12 ENFOPOL 251
12667/12 ENFOPOL 236
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
35. Schengenské hodnotenie Švédska – návrh záverov Rady o hodnotení správneho uplatňovania schengenského acquis
13021/1/12 REV 1 SCH-EVAL 104 COMIX 465
8580/1/12 REV 1 SCH-EVAL 50 COMIX 226 **RESTREINT UE**
schválil Coreper (časť II) 12. 9. 2012
36. Návrh záverov Rady, v ktorých sa vyzýva na zriadenie Európskeho identifikátora legislatívy (ELI)
– prijatie
13753/12 JURINFO 40
+ COR 1 REV 1 (pt)
+ COR 2 (sk, da, cs, pl, fi, nl, es, sv)
13401/12 JURINFO 39
schválil Coreper (časť II) 20. 9. 2012
-